

E5CD-8 数字式控制器

CHN 使用说明书

感谢您购买欧姆龙E5CD数字式控制器。本说明书描述了产品的功能、性能以及使产品达到最佳使用的方法。

请在使用该产品前注意以下事项：
 • 使用该产品的用户必须具备足够的电气系统知识。
 • 在使用该产品前请仔细阅读本说明书以了解正确的使用。
 • 妥善保管该说明书以确保在需要时可以随时查阅。

警告

通电期间，请勿触摸端子。否则会导致触电事故。
 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。否则会导致火灾、火灾或触电事故。
 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

安全使用注意事项

请务必遵守以下事项，以避免发生火灾、触电或产品性能不良。否则，可能会导致火灾、触电、触电或产品性能不良。
 (1) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。
 (2) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

规格

100~240 VAC, 50/60 Hz 或 24 VDC, 50/60 Hz
 工作电压范围
 额定功率
 所有其它规格
 环境温度：25°C

事件输入
 输入端子
 输入端子
 输入端子

环境湿度
 相对湿度
 最高湿度
 最低湿度
 平均湿度
 最大湿度
 最小湿度
 最大湿度
 最小湿度
 最大湿度
 最小湿度

接线

尺寸规格
 尺寸 (mm)
 压接端子尺寸: M3

单个安装 (mm)
 并排安装 (mm)
 连接 (适用于端子线规格型号为屏片)

前面板的元件名称

温度显示
 报警按钮
 模式选择
 移位键 (F键)

操作菜单

输入类型
 初始设定菜单
 操作菜单
 调整菜单
 报警菜单

报警

报警类型
 报警输出
 报警输入

符合安全标准

符合EN/IEC标准
 符合安全标准
 符合EN/IEC标准

安全使用注意事项

请务必遵守以下事项，以避免发生火灾、触电或产品性能不良。否则，可能会导致火灾、触电、触电或产品性能不良。
 (1) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。
 (2) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

规格

100~240 VAC, 50/60 Hz 或 24 VDC, 50/60 Hz
 工作电压范围
 额定功率
 所有其它规格
 环境温度：25°C

事件输入
 输入端子
 输入端子
 输入端子

环境湿度
 相对湿度
 最高湿度
 最低湿度
 平均湿度
 最大湿度
 最小湿度
 最大湿度
 最小湿度

接线

尺寸规格
 尺寸 (mm)
 压接端子尺寸: M3

单个安装 (mm)
 并排安装 (mm)
 连接 (适用于端子线规格型号为屏片)

前面板的元件名称

温度显示
 报警按钮
 模式选择
 移位键 (F键)

操作菜单

输入类型
 初始设定菜单
 操作菜单
 调整菜单
 报警菜单

报警

报警类型
 报警输出
 报警输入

符合安全标准

符合EN/IEC标准
 符合安全标准
 符合EN/IEC标准

E5CD-8 数字式控制器

ES 使用说明书

感谢您购买欧姆龙E5CD数字式控制器。本说明书描述了产品的功能、性能以及使产品达到最佳使用的方法。

请在使用该产品前注意以下事项：
 • 使用该产品的用户必须具备足够的电气系统知识。
 • 在使用该产品前请仔细阅读本说明书以了解正确的使用。
 • 妥善保管该说明书以确保在需要时可以随时查阅。

警告

通电期间，请勿触摸端子。否则会导致触电事故。
 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。否则会导致火灾、火灾或触电事故。
 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

安全使用注意事项

请务必遵守以下事项，以避免发生火灾、触电或产品性能不良。否则，可能会导致火灾、触电、触电或产品性能不良。
 (1) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。
 (2) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

规格

100~240 VAC, 50/60 Hz 或 24 VDC, 50/60 Hz
 工作电压范围
 额定功率
 所有其它规格
 环境温度：25°C

事件输入
 输入端子
 输入端子
 输入端子

环境湿度
 相对湿度
 最高湿度
 最低湿度
 平均湿度
 最大湿度
 最小湿度
 最大湿度
 最小湿度

接线

尺寸规格
 尺寸 (mm)
 压接端子尺寸: M3

单个安装 (mm)
 并排安装 (mm)
 连接 (适用于端子线规格型号为屏片)

前面板的元件名称

温度显示
 报警按钮
 模式选择
 移位键 (F键)

操作菜单

输入类型
 初始设定菜单
 操作菜单
 调整菜单
 报警菜单

报警

报警类型
 报警输出
 报警输入

符合安全标准

符合EN/IEC标准
 符合安全标准
 符合EN/IEC标准

E5CD-8 数字式控制器

OMRON 使用说明书

感谢您购买欧姆龙E5CD数字式控制器。本说明书描述了产品的功能、性能以及使产品达到最佳使用的方法。

请在使用该产品前注意以下事项：
 • 使用该产品的用户必须具备足够的电气系统知识。
 • 在使用该产品前请仔细阅读本说明书以了解正确的使用。
 • 妥善保管该说明书以确保在需要时可以随时查阅。

警告

通电期间，请勿触摸端子。否则会导致触电事故。
 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。否则会导致火灾、火灾或触电事故。
 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

安全使用注意事项

请务必遵守以下事项，以避免发生火灾、触电或产品性能不良。否则，可能会导致火灾、触电、触电或产品性能不良。
 (1) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。
 (2) 请务必遵守以下事项：
 • 请勿让金属物体、导线、安装时产生的屑屑（如焊渣）、蒸气或其他异物落入数字式控制器。
 • 请勿将本产品用于易燃易爆的场所。否则可能导致火灾或爆炸事故。
 • 请勿不要拆卸、改装以及修理本产品连接在内部元件。否则会导致触电、火灾或设备损坏。

规格

100~240 VAC, 50/60 Hz 或 24 VDC, 50/60 Hz
 工作电压范围
 额定功率
 所有其它规格
 环境温度：25°C

事件输入
 输入端子
 输入端子
 输入端子

环境湿度
 相对湿度
 最高湿度
 最低湿度
 平均湿度
 最大湿度
 最小湿度
 最大湿度
 最小湿度

接线

尺寸规格
 尺寸 (mm)
 压接端子尺寸: M3

单个安装 (mm)
 并排安装 (mm)
 连接 (适用于端子线规格型号为屏片)

前面板的元件名称

温度显示
 报警按钮
 模式选择
 移位键 (F键)

操作菜单

输入类型
 初始设定菜单
 操作菜单
 调整菜单
 报警菜单

报警

报警类型
 报警输出
 报警输入

符合安全标准

符合EN/IEC标准
 符合安全标准
 符合EN/IEC标准

